

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1964-1965.

30 MARS 1965.

**Projet de loi établissant la prescription pour les cotisations au régime de pension des travailleurs indépendants.**

PROJET TRANSMIS  
PAR LA  
CHAMBRE DES REPRESENTANTS.

ARTICLE PREMIER.

Le recouvrement des cotisations dues en exécution des lois du 30 juin 1956 et du 28 mars 1960 se prescrit par cinq ans à compter du 1<sup>er</sup> janvier qui suit l'année pour laquelle elles sont dues.

ART. 2.

La présente loi s'applique à toutes les actions, sauf à celles qui, à la date de son entrée en vigueur, ont fait l'objet de décisions qui ne sont plus susceptibles de recours ordinaires ou de pourvoi en cassation.

Bruxelles, le 30 mars 1965.

*Le Président  
de la Chambre des Représentants,*

A. VAN ACKER.

*Les Secrétaires, | De Secretarissen,*

G. JUSTE.  
M. JAMINET.

R. A 6929.

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

938 (Session de 1964-1965) :

- 1 : Proposition de loi;
- 2 : Rapport;
- 3 : Amendement.

Annales de la Chambre des Représentants :

30 mars 1965.

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1964-1965.

30 MAART 1965.

**Ontwerp van wet tot regeling der verjaring in zake bijdragen der pensioenen der zelfstandigen.**

ONTWERP OVERGEZONDEN  
DOOR DE  
KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS.

EERSTE ARTIKEL.

De vordering van de bijdragen verschuldigd krachtens de wetten van 30 juni 1956 en 28 maart 1960 verjaart na vijf jaar te rekenen vanaf de 1<sup>ste</sup> januari die volgt op het jaar waarvoor zij verschuldigd zijn.

ART. 2.

Deze wet is van toepassing op alle rechtsvorderingen behalve op die welke, op de datum van haar inwerkingtreding, het voorwerp hebben uitgemaakt van beslissingen waartegen geen gewone rechtsmiddelen meer kunnen worden aangewend of die niet meer vatbaar zijn voor voorziening in cassatie.

Brussel, 30 maart 1965.

*De Voorzitter  
van de Kamer van Volksvertegenwoordigers,*

A. VAN ACKER.

R. A 6929.

Zie :

Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

938 (Zitting 1964-1965) :

- 1 : Voorstel van wet;
- 2 : Verslag;
- 3 : Amendement.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

30 maart 1965.